

Printemps des Généralions

du 9 avril au 3 juin 2016

Depuis 19 ans, des animations
à partager pour aider nos jeunes
à réaliser leur projet professionnel

De nos souvenirs
à vos rêves

Aurillac

RENSEIGNEMENT
SERVICE ANIMATION DE LA CITÉ
04 71 45 46 15
AURILLAC.FR

CONSTRUISONS UN BEL AVENIR À NOS JEUNES EN PARTICIPANT AUX ANIMATIONS OUVERTES À TOUS

SAMEDI 9 AVRIL, ATRIUM DU CENTRE PIERRE MENDÈS FRANCE

À 11h30 ► Lancement officiel du Printemps des Générations

En présence de

Pierre Mathonier, Maire d'Aurillac

René Pagis, Adjoint aux Affaires Sociales et à la Solidarité,

Denise Valat, Adjointe au Logement et aux Personnes Âgées,

Jacqueline Martinez-Séverac, Conseillère municipale déléguée à l'Accessibilité et au Conseil participatif des aînés,

du Comité de pilotage du Printemps des Générations et des associations partenaires.

À 15H, CENTRE DE CONGRÈS ► Venez découvrir le nouveau spectacle d'Aurillac Sur Mer avec **Jean-Yves Rigaudière** au chant et à la guitare, **Alain Bruel** à l'accordéon et **Stéphane Coutaud** à la contrebasse. Un moment musical à savourer qui raconte la mer à la montagne où l'espadrille côtoie le sabot.

ENTRÉE ► 5€ pour les adultes & 2€ pour les enfants



VENDREDI 15 AVRIL, À 20H30, MAISON DE QUARTIER DE LA MONTADE

Le Conseil de quartier 5 vous invite à assister à la représentation de la pièce humoristique **Kataï 253** avec la compagnie **La Frangipane**. Un spectacle burlesque et délirant à partager en famille. Cette soirée sera clôturée par le tirage d'une **tombola au profit du Printemps des Générations**.



SAMEDI 16 AVRIL, À 15H, HALLE DE LESCUDILLIERS

Bal du Printemps organisé par les clubs du 3^{ème} âge et animé par une ribambelle de musiciens avec la participation d'Henri Vigne, Francis Boutonnet, Gabriel Senaud, François Madziarski, René Peyrat, René Senaud, Jean Serieys, Maurice Orgues, Simone Serre, Marcel Serieys, Josiane Manry et Albert Salat.

Vente de pâtisseries préparées par l'association des conjoints survivants.

Pour clôturer cette après-midi festive, **apéritif dînatoire offert.**

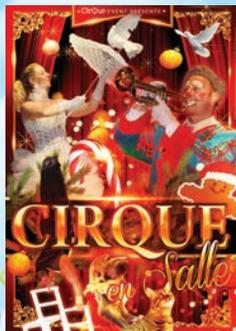
ENTRÉE ► 6€

MARDI 19 AVRIL, À 15H, AUDITORIUM DU CENTRE PIERRE MENDES FRANCE

Un écrivain à l'honneur. La Bibliothèque Sonore vous invite à rencontrer **Françoise Besse**, originaire de l'Aveyron, qui présentera l'ensemble de ses livres et plus particulièrement *Requiem à Laroquebrou*. L'auteure dédicacera ses ouvrages en présence de la librairie Point Virgule autour du verre de l'amitié.

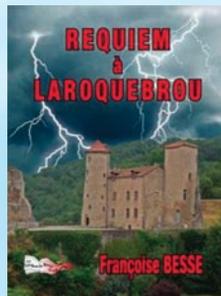
Participation laissée à la libre appréciation du public.

MERCREDI 20 AVRIL, À 15 H, CENTRE DE CONGRÈS



Place au spectacle et au cirque où toutes les composantes seront réunies pour vous faire vivre une représentation qui ravira toutes les générations en compagnie des artistes de la troupe Landry et du gymnaste auvergnat Étienne Nikof.

ENTRÉE ► 6€ pour les adultes & 3€ pour les enfants.



MERCREDI 20 AVRIL, À 18H30, CINÉMA LE CRISTAL

Venez assister ou participer à l'enregistrement de trois émissions du **Jeu des 1000 euros** dans notre ville, dont une spéciale pour les scolaires animée par Nicolas Stoufflet. **Ventes diverses et solidaires** au profit du Printemps des Générations.



VENDREDI 22 AVRIL, À PARTIR DE 18H, HALLE DE LESCODILLIERS

Radio Pays d'Aurillac organise un spectacle cabaret et une soirée dansante avec la troupe de **Guylène Laur** du Garden Palace et l'accordéoniste **Yannick Leybros**.

Deux formules possibles ► avec ou sans repas.

Réservation à Radio Pays d'Aurillac ► 04 71 43 69 22.

Cette soirée sera agrémentée **d'une tombola** au profit du Printemps des Générations.

SAMEDI 23 AVRIL, À 20H, GYMNASSE DE PEYROLLES

Match de Handball dans le cadre de la 19^{ème} journée du Championnat de France de National 3 entre le Handball Club des Volcans et Thuir.

Tirage **d'une bourriche** au profit du Printemps des Générations à la fin du match.

ENTRÉE ► 3€

SAMEDI 30 AVRIL, À 14H30, MAISON DE QUARTIER LA MONTADE

Concours de belote organisé par l'association **ACMA15** (Animation Cité de la Montade Aurillacoise). Chaque équipe sera récompensée.

Participation individuelle ► 5€



*Construisons ensemble
un bel avenir à nos jeunes*



À PARTIR DU MOIS DE MAI, RÉSIDENCE DE LIMAGNE

Rencontres des résidents et des enfants de l'école Jean-Baptiste Veyre sur le thème du printemps. **Au programme ► réalisation de moulins à vent.**

LUNDI 2 MAI, À 15H, RÉSIDENCE ORPEA

La résidence organise **une tombola** lors d'une après-midi festive animée par le groupe Les amis de la Musique.

Billets de tombola ► 2€ le ticket & 5€ les trois (en vente à la résidence).

MERCREDI 4 MAI, À 14H30, SALLE ÉVÉNEMENTIELLE DE L'ESPACE HÉLITAS

Pour notre plus grand plaisir, les enfants sont sur scène avec la participation :

► **De l'école de danse Arabesque** pour un spectacle de danse éclectique (classique, hip-hop, modern jazz, contemporain, kalbelia et biodynamique).

► **De La Cantalienne** pour une démonstration gymnique de base présentée par les gymnastes. A l'issue du spectacle, tirage de la tombola organisée en amont par l'ensemble des sections sportives de La Cantalienne.

Participation laissée à la libre appréciation du public.

MARDI 10 MAI, À 15H, MAISONNÉE LE CAP BLANC

La résidence vous convie à un **spectacle musical dépayasant**, dans un monde rempli de strass, de paillettes et d'humour avec le **cabaret Sylvie 15**.

Participation laissée à la libre appréciation du public.

MERCREDI 11 MAI, À 14H30, RÉSIDENCE LOUIS TAURANT (PAVILLON CAYLUS)

Quine en présence des enfants du **centre de loisirs de Marmiers**. Cartons en vente dans les deux établissements (pavillons Caylus et Jordanne) et disponibles aux secrétariats des résidences au **prix de 3€ pour le premier et de 2€ pour les suivants** (possibilité de jouer les cartons en l'absence des personnes). Nombreux lots.



JEUDI 19 MAI, À 14H, ESPACE HÉLITAS

Le Club Amitiés-Rencontres et le centre social ALC Quartiers Ouest vous proposent une **rencontre de pétanque**. Inscriptions à partir de 14h. Début du jeu à 14h30.

Lots pour tous les participants. **Participation ► 5€ par adulte**

SAMEDI 21 MAI, À PARTIR DE 10H30, SQUARE VERMENOUEZ (PRÈS DU KIOSQUE)

Le centre social du Cap Blanc vous invite à participer à des activités ludiques et sportives d'initiations **au Biking et à la Zumba**, encadrées par des animateurs diplômés. Puis, venez vous sustenter après l'effort physique avec les **ventes de collations préparées par le collectif d'habitants**.

MERCREDI 25 MAI, À 14H30, RÉSIDENCE DE LIMAGNE

Quine en présence des enfants du centre de loisirs du Cap Blanc. Cartons en vente dans l'établissement et disponibles au secrétariat de la résidence **au prix de 3€ pour le premier et de 2€ pour les suivants** (possibilité de jouer les cartons en l'absence des personnes).

Nombreux lots.

JEUDI 26 MAI, À 14H30, SALLE ÉVÉNEMENTIELLE DE L'ESPACE HÉLITAS

Le Centre Local d'Information et de Coordination du Bassin d'Aurillac (CLIC) vous propose la projection du documentaire ***J'y suis, j'y reste*, 2^{ème} volet** qui explore les notions essentielles du rester chez soi en confrontant les témoignages des personnes âgées à ceux de leurs proches et des professionnels de l'intervention à domicile. Diffusion suivie d'échanges avec les partenaires locaux du maintien à domicile. Goûter offert.

Participation laissée à la libre appréciation du public. Renseignements & réservation au CLIC ► 04 71 62 88 95 (du lundi au vendredi).

SAMEDI 28 MAI, DE 14H30 À 17H, CENTRE AQUATIQUE

Le Club de Plongée Aurillacois vous propose des **baptêmes de plongée**. Ouvert aux adultes et aux enfants à partir de 8 ans accompagnés de leurs parents.

Coût du baptême ► 5€ pour les adultes & 2€ pour les enfants.



LUNDI 30 MAI, À 13H30, CENTRE SOCIAL DU CAP BLANC (DÉPART ET ARRIVÉE)

La Retraite Sportive d'Aurillac vous propose de participer à :

- **Une randonnée pédestre** familiale accessible à tous comportant deux parcours d'une durée différente (ouvert aux licenciés et aux non-licenciés).
- **Une sortie pour les cyclotouristes**, ouverte à tous les licenciés d'un club de cyclotourisme. Une collation sera offerte à l'arrivée. **Participation ► 2€**

MARDI 31 MAI, À 14H, DANS LES JARDINS DE LA RÉSIDENCE DE LIMAGNE

Pour clôturer leurs rencontres printanières et ludiques, **les résidents et les enfants de l'école Jean-Baptiste Veyre** vous invitent à une après-midi festive.

Au programme, chants interprétés par les enfants, spectacle de magie, surprises gourmandes et **vente de moulins à vent**.

VENDREDI 3 JUIN, À PARTIR DE 16H30, RÉSIDENCE LOUIS TAURANT (PAVILLON JORDANNE)

Rencontre intergénérationnelle ponctuée de surprises entre **les résidents et les enfants des Accueils de Loisirs Associés à l'École de la Jordanne**. Suivie à 17h30 de la clôture officielle du Printemps des Générations en présence des lauréats 2016. Bilan de l'opération, **remise des chèques symboliques et apéritif de l'amitié**.

Lors **des ateliers Couture** des centres sociaux, **des sacs de la solidarité** ont été confectionnés. Ils seront vendus tout au long du Printemps.



LES TOMBOLAS DANS LES CLUBS DES AÎNÉS

Vendredi 22 avril ► au club de la Maison Neuve

Mercredi 27 avril ► au club des Enfants Terribles

Mardi 17 mai ► au club du Cap Blanc

Mardi 24 mai ► au club des Alouettes



ASSOCIATION DE GESTION ► La Retraite Sportive d'Aurillac
Carnet Passeport ► 10€ (valeur 12€ d'animations).

EN VENTE AUPRÈS DE TOUTES LES ASSOCIATIONS PARTENAIRES

COMITÉ DE PILOTAGE ► Ville d'Aurillac et tous les services partenaires - CCAS - Résidences de Limagne et Louis Taurant - CLIC du bassin d'Aurillac - Maisons de retraite : Villa Ste Marie, St Joseph, La Louvière, ORPEA, Maïsonnée Le Cap Blanc - la Retraite Sportive d'Aurillac - Clubs du 3e âge d'Aurillac - Club des retraités MGEN - Chorale Chansons de toujours - Association des Conjoints Survivants - Bibliothèque Sonore - Centres sociaux : ALC Quartiers Ouest, Marmiers, Cap Blanc - Radio Pays d'Aurillac - Association de la Montade (ACMA 15).

Outre les membres du Comité de pilotage, nous tenons à remercier pour leur soutien ► la Mission Locale - Denis Jouve CNET15 - l'ADMR - l'ASeD - Polygone - La Cantalienne - l'École de danse Arabesque - le groupe Aurillac Sur Mer - le Club de Plongée Aurillacois - le Centre aquatique – les enfants des centres de loisirs de Marmiers, Cap Blanc et Quartiers Ouest - les enfants des A.L.A.E. des quartiers Ouest - les bénévoles des ateliers couture des centres sociaux - l'école maternelle J.B. Veyre - le Handball Club des Volcans - le conseil de quartier 5 - Henri Vigne, Francis Boutonnet, Gabriel Senaud, François Madziarski, René Peyrat, René Senaud, Jean Sirieys, Maurice Orgues, Simone Serre, Marcel Sirieys, Josiane Manry, Albert Salat, Sylvie Loudières - Christian Sarre - Geneviève Teyssedre - la mairie de Compouriez dans l'Aveyron.

SERVICE ANIMATION DE LA CITÉ, MAISON DES ASSOCIATIONS
8 PLACE DE LA PAIX 15000 AURILLAC
04 71 45 46 15 & ANIMATION.VIEASSOCIATIVE@AURILLAC.FR

